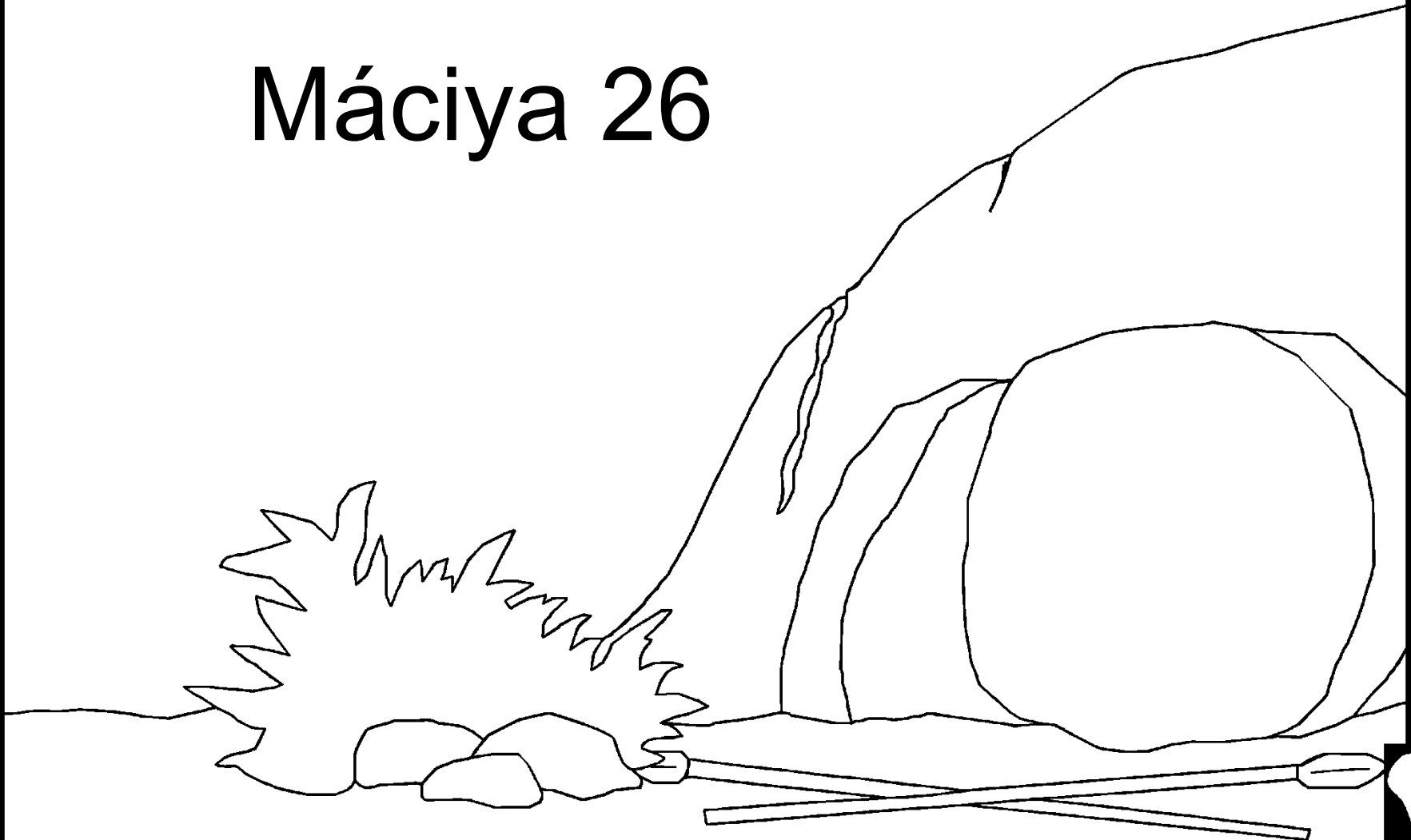
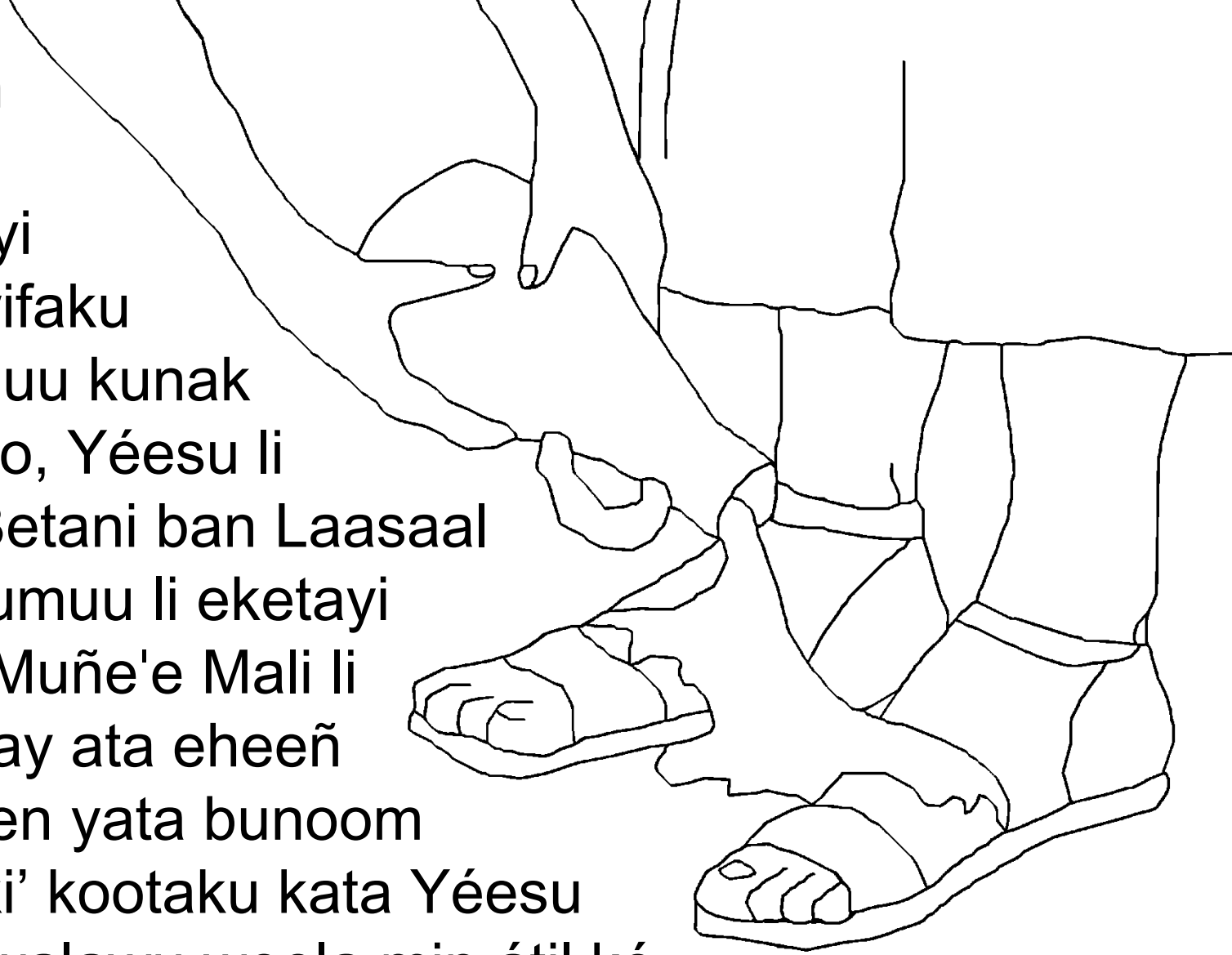


[www.BibleForChildren.org](http://www.BibleForChildren.org)

# Máciya 26



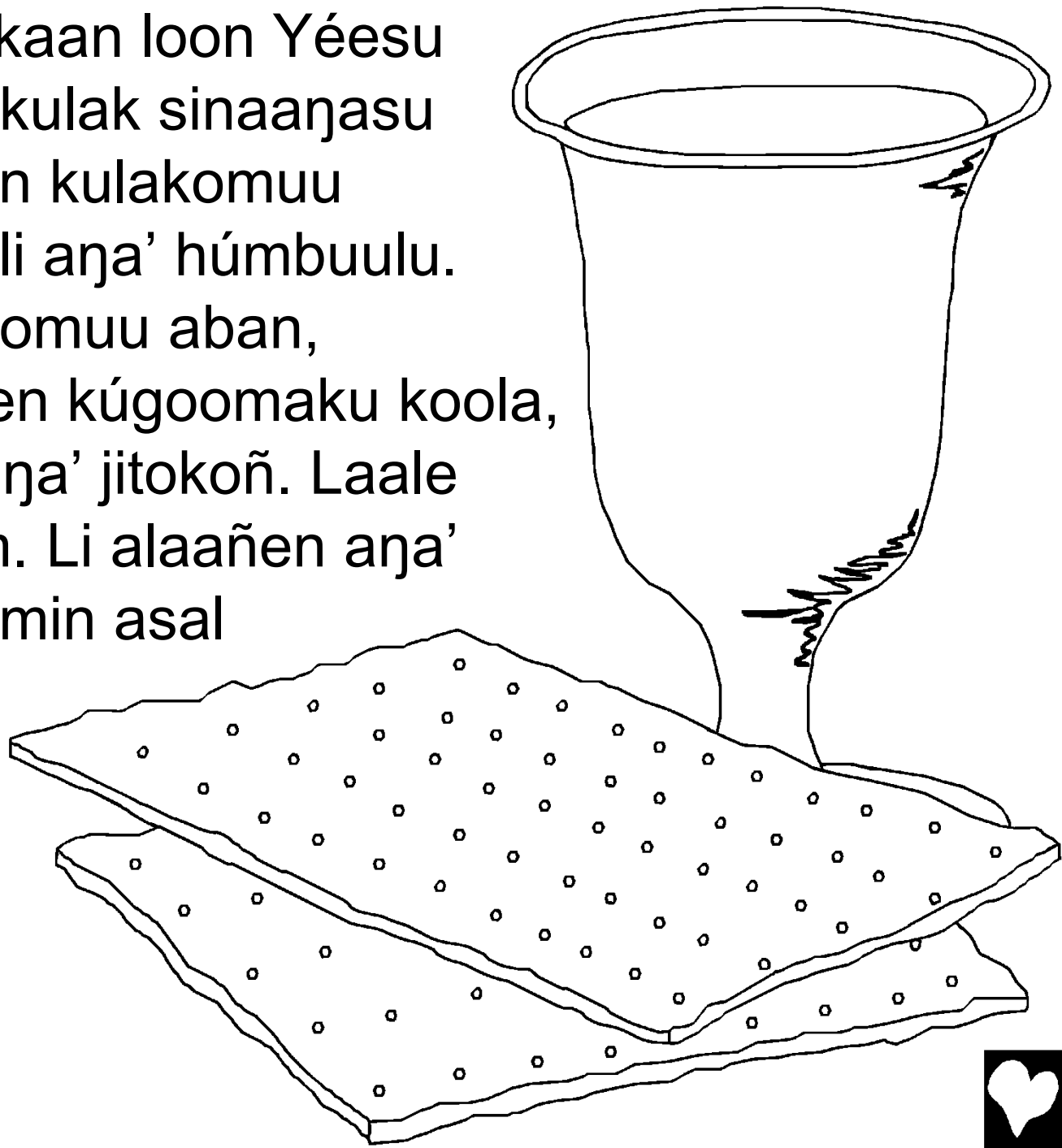
Muñe'e nan  
kagaanaku  
kata Faakayi  
yata Kusuwifaku  
kusanenumuu kunak  
hutok li hano, Yéesu li  
ajow boot Betani ban Laasaal  
an ayitenulumuu li eketayi  
akinumuu. Muñe'e Mali li  
anja' ateefaay ata eheehñ  
yata malegen yata bunoom  
báamak, áki' kootaku kata Yéesu  
ban li anja' walawu woola min átij kó.  
Eheehñayi inyu anuunuken an koone naal  
kúkaanum yó. Eluufayi dán kulakomuu li eciingo feh.



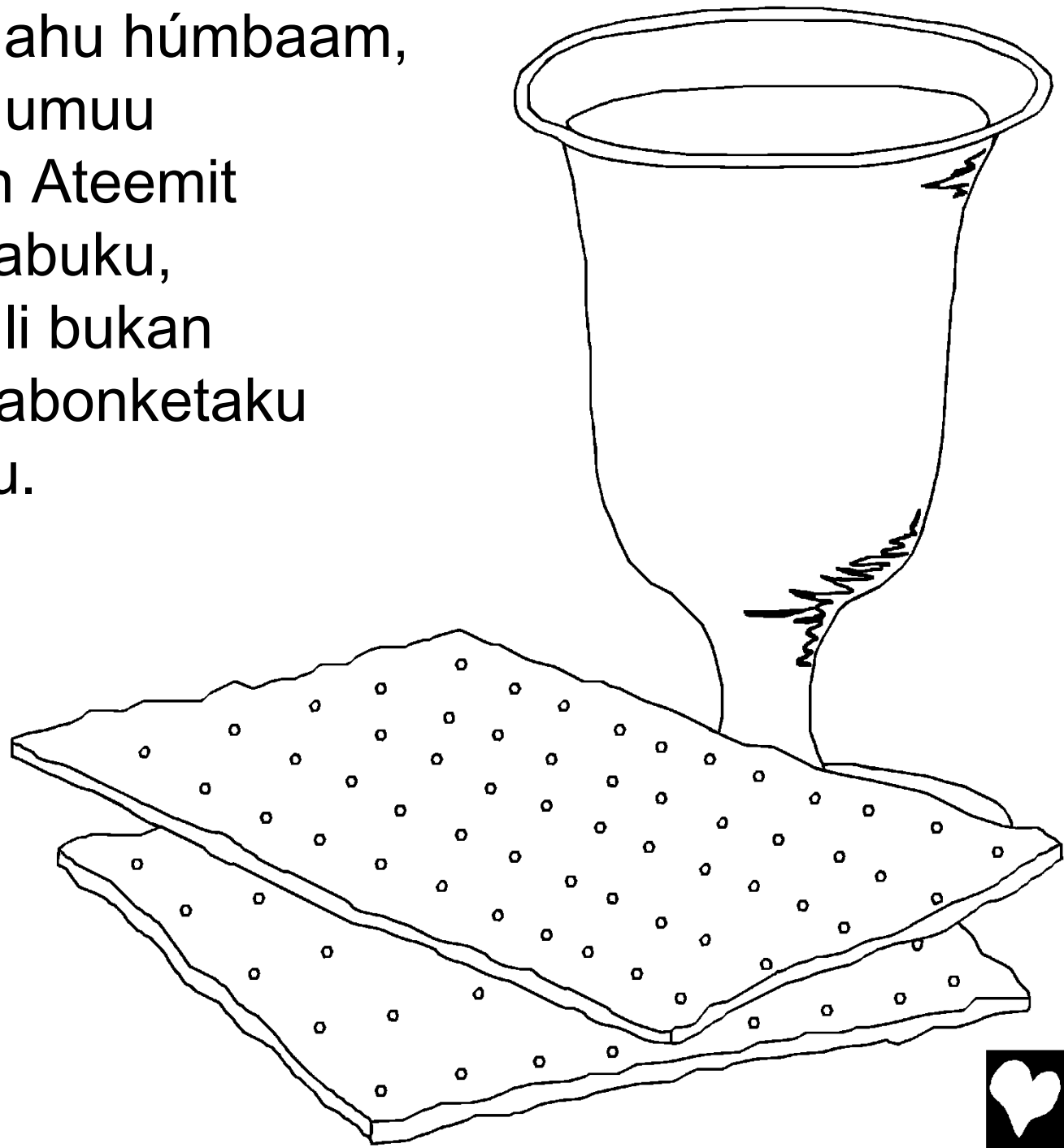
Muñe'e Sudaas Isikaaliyot, ammuu akee li kúgoomaku,  
li ajow ajuk huhaanaahu hata élambdaayi mantee li abet  
Yéesu li kuñeniil. Maḷegen li  
kujanten Sudaas li  
ésuumansuum ló, ban li  
koon fan kusenool sídalam.  
Muñe'e Sudaas li alako  
huñes bútin bajake  
boot min  
abet Yéesu  
li kuñeniil.



Kúgoomaku li kukaan loon Yéesu  
alobiilumuu, min kulak sinaaŋasu  
sata Faakayi. Nan kulakomuu  
hutiñahu, Yéesu li aŋa' húmbuulu.  
Nan ásooniyen homuu aban,  
li amuncul ho asen kúgoomaku koola,  
ban li aaniil: — Jiŋa' jitokoñ. Laale  
eniilayi yúmbaam. Li alaañen aŋa'  
ejunk yata ébiiñ, min asal  
Ateemit aban,  
li aseniil yo  
ban li aaniil:  
— Jihob ló  
bukuluul  
foofuul feh.



Mata laalu húsimahu húmbaam,  
húsimahu halitenumuu  
húfaalumahu han Ateemit  
ajokumuu bukanabuku,  
háyuwimuu boot li bukan  
kameenje, boot kabonketaku  
kata uhoofoolawu.



Muñe'e Yéesu li aan: — Simon, Simon, Sayitaane  
laławuław mantee li aheefenuul foofuul feh loon an  
aheefenemuu emaano min áfulen bakakelabu jata bo li  
búhulabu jata bo. Bale liławuław boot li awu jakum bil  
ukat káyinen lí ínje. Bale nan ommuu úlaañul búmba,  
uliten káyinenaku kata kutuyi.



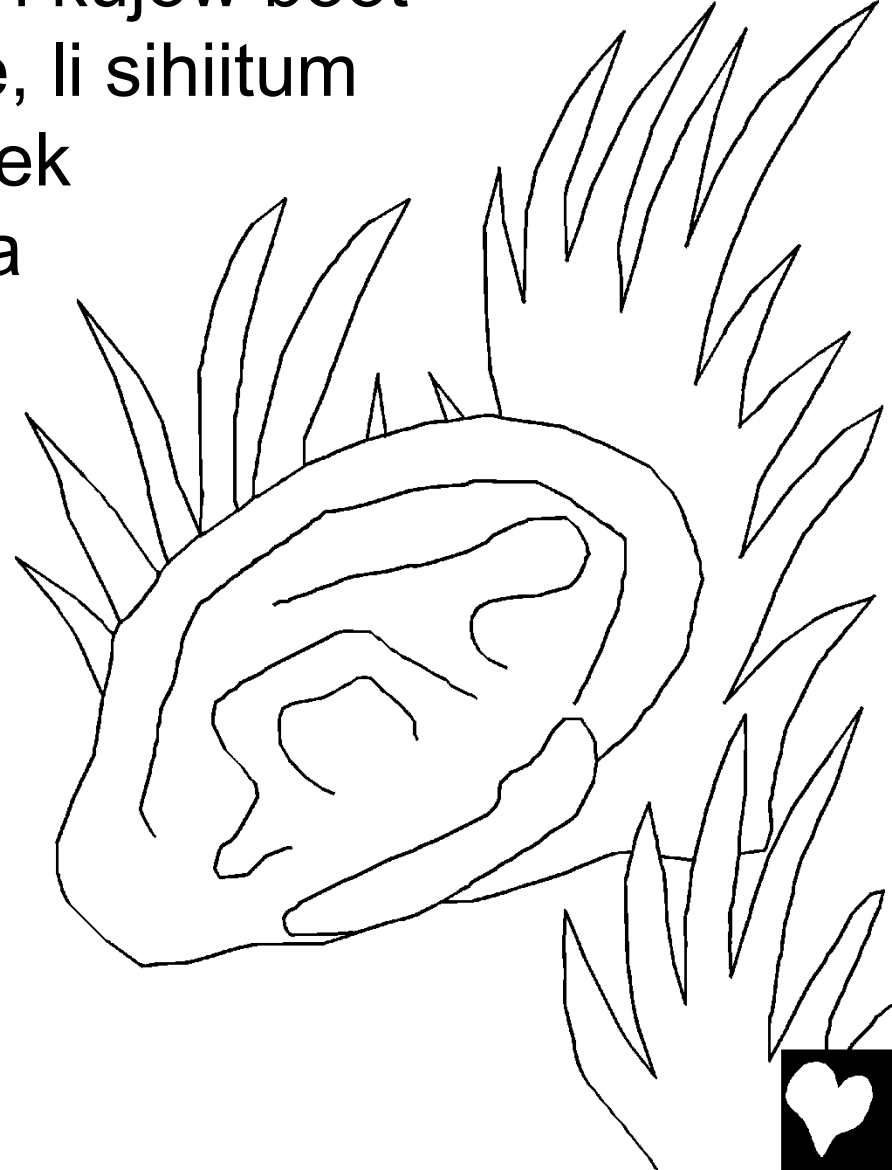
Muñe'e Fiyeel li aanool: — Anahaan, tan emmee li  
síngene min kukuloolom li awu, ban foof li iketoo li awu  
ló. Yéesu li aanool: — Fiyeel, fan ilobi, síyaat káyin let  
kulok, awu baceenjut ñoono ñahaaji oon luhaasonhaas.



Muñe'e Yéesu li kúgoomaku  
koola li kujow boot tan  
koone Getisemane, kúliin  
li aaniil: — Jibah taate  
mín ínje ijow baaba  
kaław. Li aan: — Faafa,  
Atuubawom, bajut wah  
wayilo uheeki kakaan.  
Ulóyiyen ejunkayi inyu yata  
sílaamasu téetiwom. Bale  
jakum kaan loon ínje  
ifañumuu, bale loon awu  
ufañumuu.



Muñe'e Sudaas li aña' húmim hata kusollaali li hata  
kufooya kan huhaanaahu hata élambdaayi li  
Kufaaliisiyenaku kusenool, min kujow boot  
bata etoolayi. Ujunko kookene, li sihiitum  
li kúlaañaañ. Akee li buko li atek  
alokaawu ata anahaanawu ata  
élambdaayi afalen kanuu káli.  
Bale Yéesu li aan: — Jikat!  
Li ago' kanuuwaku kata  
alokaawu min afakenool.



Muñe'e li kujok Yéesu ban li kújowetumool boot li eluufayi yata anahaanawu ata élambaayi. Fiyeel li alako lóyi min anaak ánabul li buko.

Li kuyaben sambun li tut ekaakayi, Fiyeel li ajow abah tin kabahumuu kúwooñen so kulakomuu.



Akee li kulokaabuku  
kata anahaanawu ata  
élambaayi, alakowe an  
ata anawu an Fiyeel  
afalenumuu kanuu,  
li aanool: — Kama inti awu  
lijukumuu li etoolayi li Yéesu  
ló? Fiyeel li amit aceen.  
No unnu, káyin li kuyaana kulok.  
Nan Fiyeel áfululumuu tíyan,  
li alako bo min ałok małok.

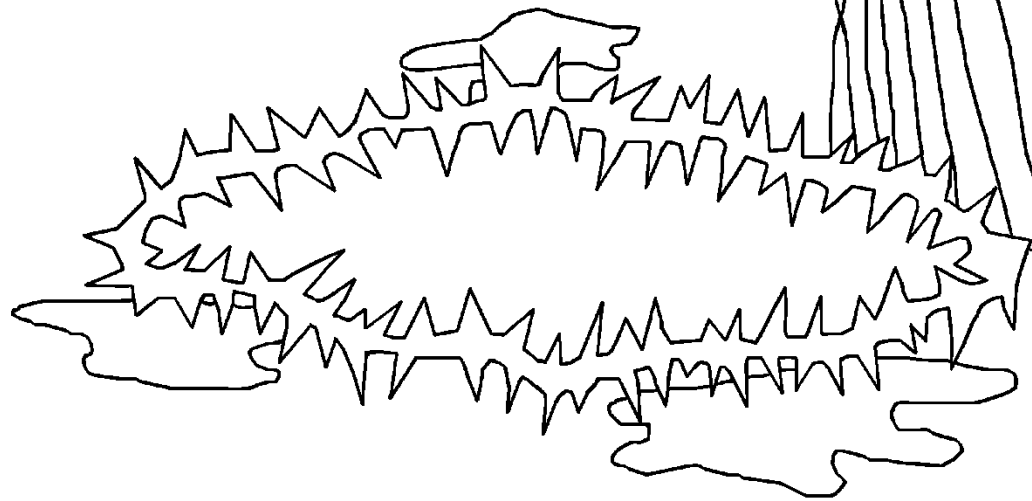


Bukanabuku feh kalakomuu li hujojahu  
li kuyito min kunja' Yéesu kújowetum  
bata Filat. Muñe'e Filat li agellen  
Yéesu aanool: Awu ommuu áyíyawu  
ata Kusuwifaku? Yéesu li aan Filat:  
— Lulobulo mo awu  
humumi. Emmuu Filat  
lafañeene akaten Yéesu,  
li alaañen alob li búrukabu.  
Bale li kulob butiya koonool:

— Ubaañool li ekuluwa!  
Ubaañool li ekuluwa!



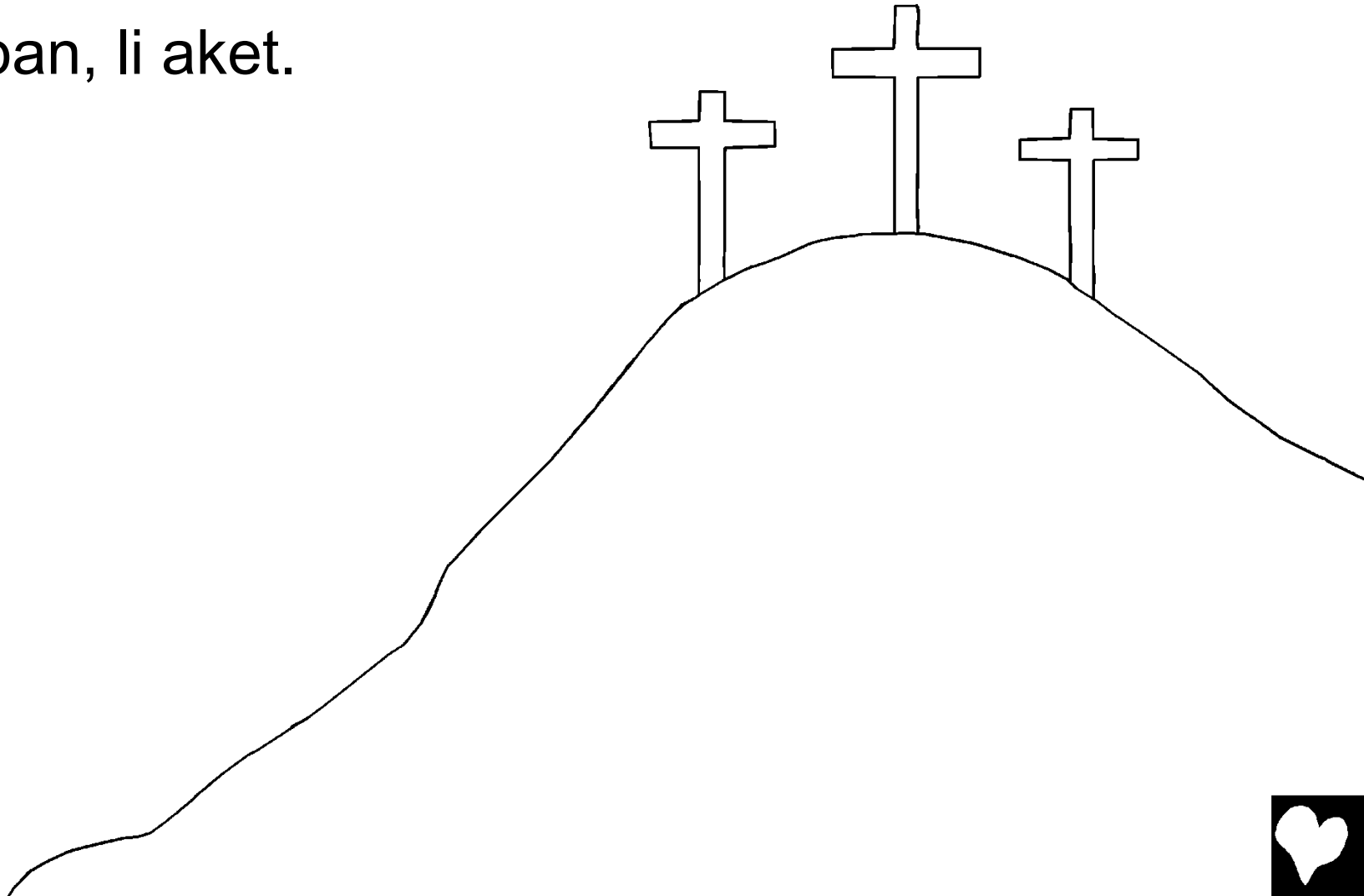
Muñe'e Filat li aseniil Yéesu boot kujow kubaan li ekuluwa. Malegen li kuña' Yéesu kújowetum. Yéesu li ateb akila humumool ekuluwaayi yoola min ajow áfu' tíyan é sukayi, boot tan koonemuu «tin tata husend». (Yan koonemuu «Goligota» li elobayi yata Kusuwifaku.)



To untu, kusollaaliyaku kubaanumuu  
Yéesu li ekuluwaayi. Li kubaanoo to foof  
bukan koono kúluba li sikuluwa, akee  
kanen Yéesu kúli, aahu  
kanenool kamay,  
min Yéesu  
alakowiil li tut.



Nan banakabu búlimenumuu, hufalalahu hata eluufayi  
yata Ateemit li húhaacowumul li tut. Yéesu li akaaw  
butiya aan: — Faafa, inja' yaalom iseni ooken. Nan  
Yéesu alobumuu kulimaku  
unku aban, li aket.



Suseef ata ésukayi yata Alimate, li  
áliinul. Lakankaan an áamak li  
Hujojahu háamakahu hata  
Kusuwifaku, ban li alako  
banaak nan Jáyiiyaju  
yata Ateemit jommuu  
li jílanul. Muñe'e li  
abaj kakaañen min  
ajow boot bata

Filat ajow alobool  
min asenool  
ehulunayi yata  
Yéesu.

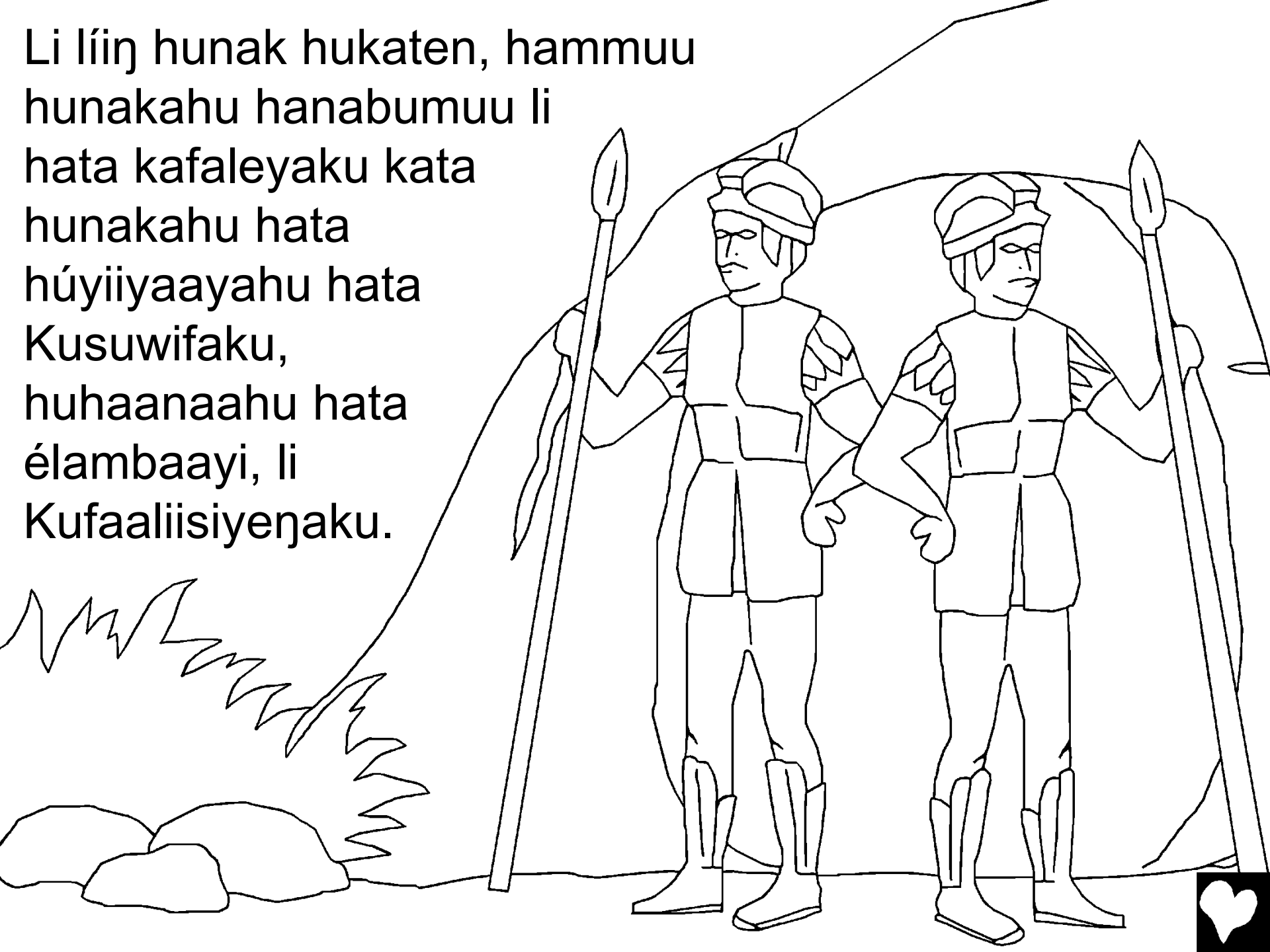


Muñe'e Suseef li ánoomul  
kábil kahiite. Ban, li áwalenul  
ehulunjayi yata Yéesu li  
ekuluwaayi, min aña' kábil  
min aḷiim yo aban, li  
aña' yo ajow ahok  
li huyaak hawoki li  
hugisa.

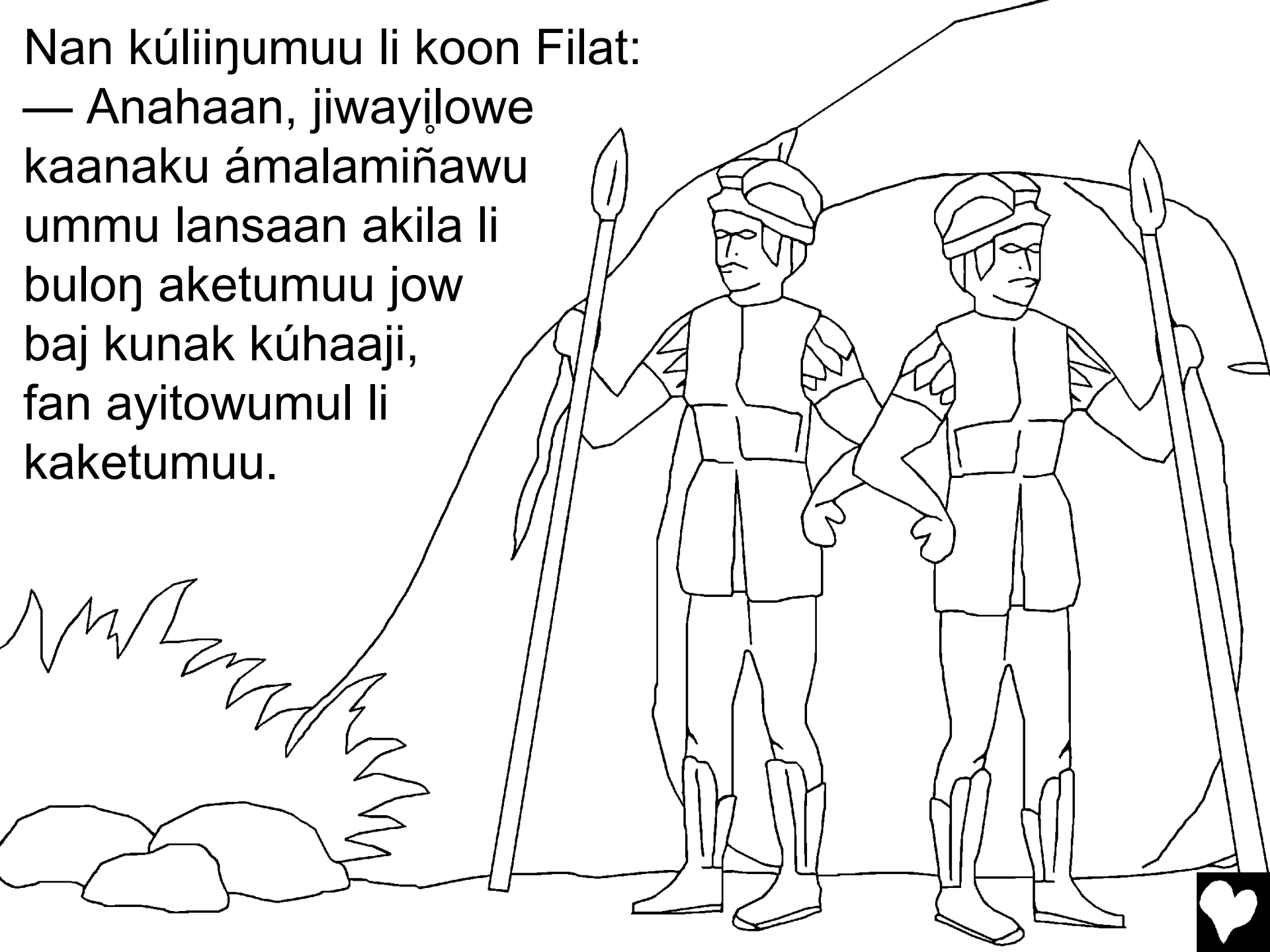
Ban, li abakken  
húlankiin háamak  
hujow húfib  
kánoonumaku  
kata huyaakahu.



Li líiŋ hunak hukaten, hammuu  
hunakahu hanabumuu li  
hata kafaleyaku kata  
hunakahu hata  
húyíyaayahu hata  
Kusuwifaku,  
huhaanaahu hata  
élambaayi, li  
Kufaaliisiyenaku.



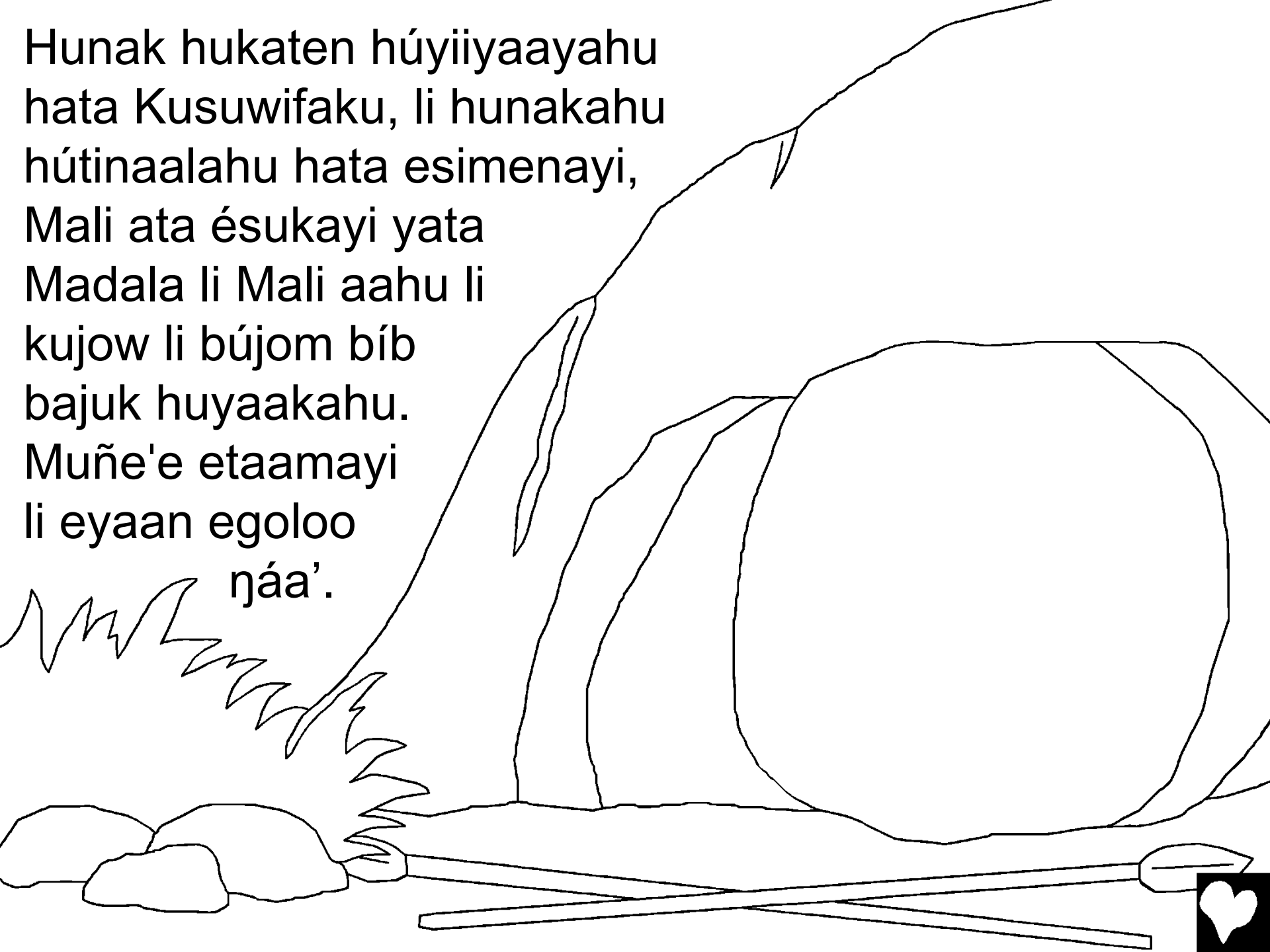
Nan kúliinuumu li koon Filat:  
— Anahaan, jawayilowe  
kaanaku ámalamiñawu  
ummu lansaana akila li  
bulon aketumuu jow  
baj kunak kúhaaji,  
fan ayitowumul li  
kaketumuu.



Maḷegen li kujow kufale kafooyaku  
kata huyaakahu. Li kukun  
hugisaahu hababumuu  
kánokenumaku kata  
huyaakahu ban li  
kunja' kusollaali  
kukaan to  
min kufooy.



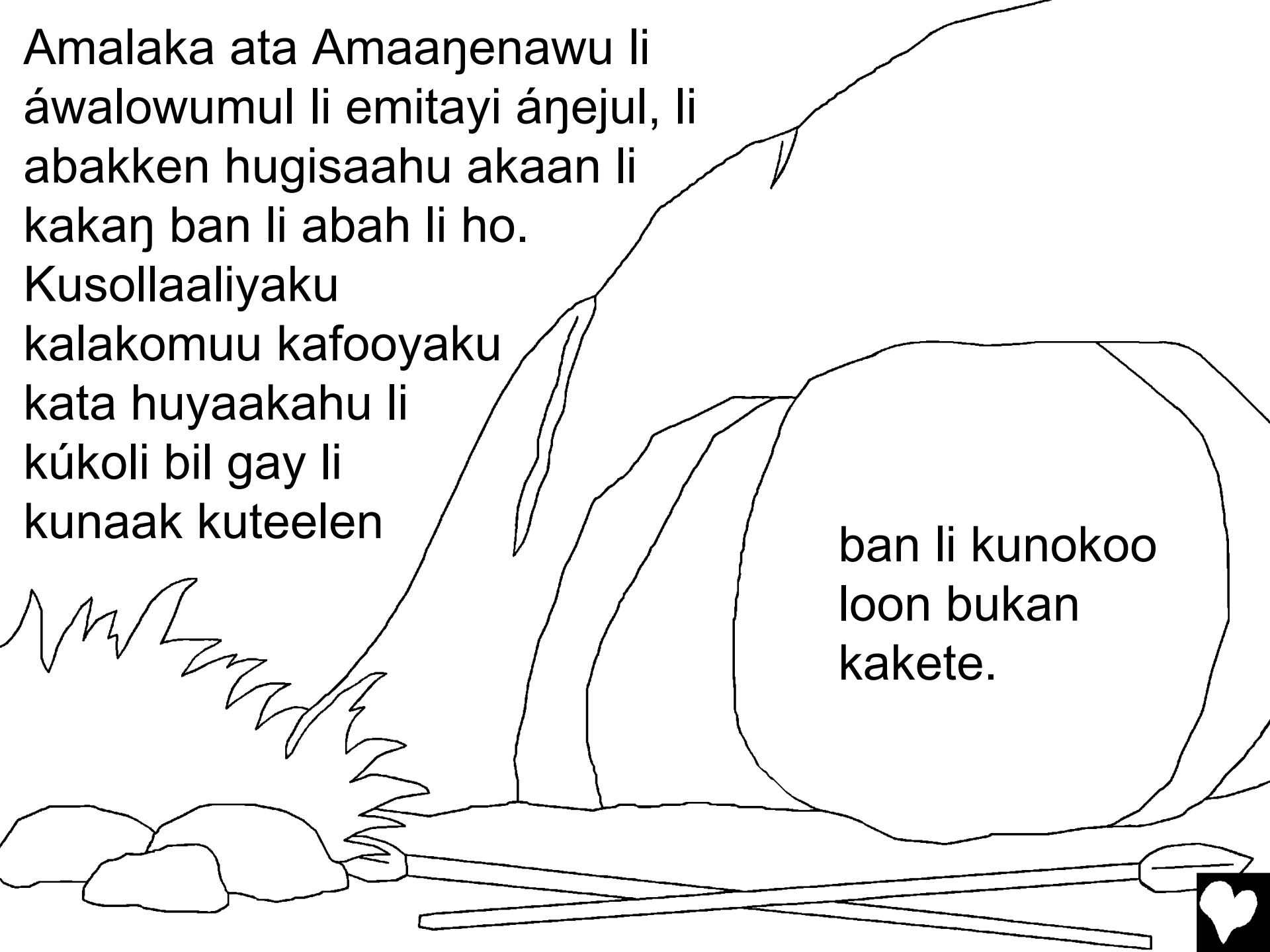
Hunak hukaten húyiiyaayahu  
hata Kusuwifaku, li hunakahu  
hútinaalahu hata esimenayi,  
Mali ata ésukayi yata  
Madala li Mali aahu li  
kujow li bújom bíb  
bajuk huyaakahu.  
Muñe'e etaamayi  
li eyaan egoloo  
ḡáa'.



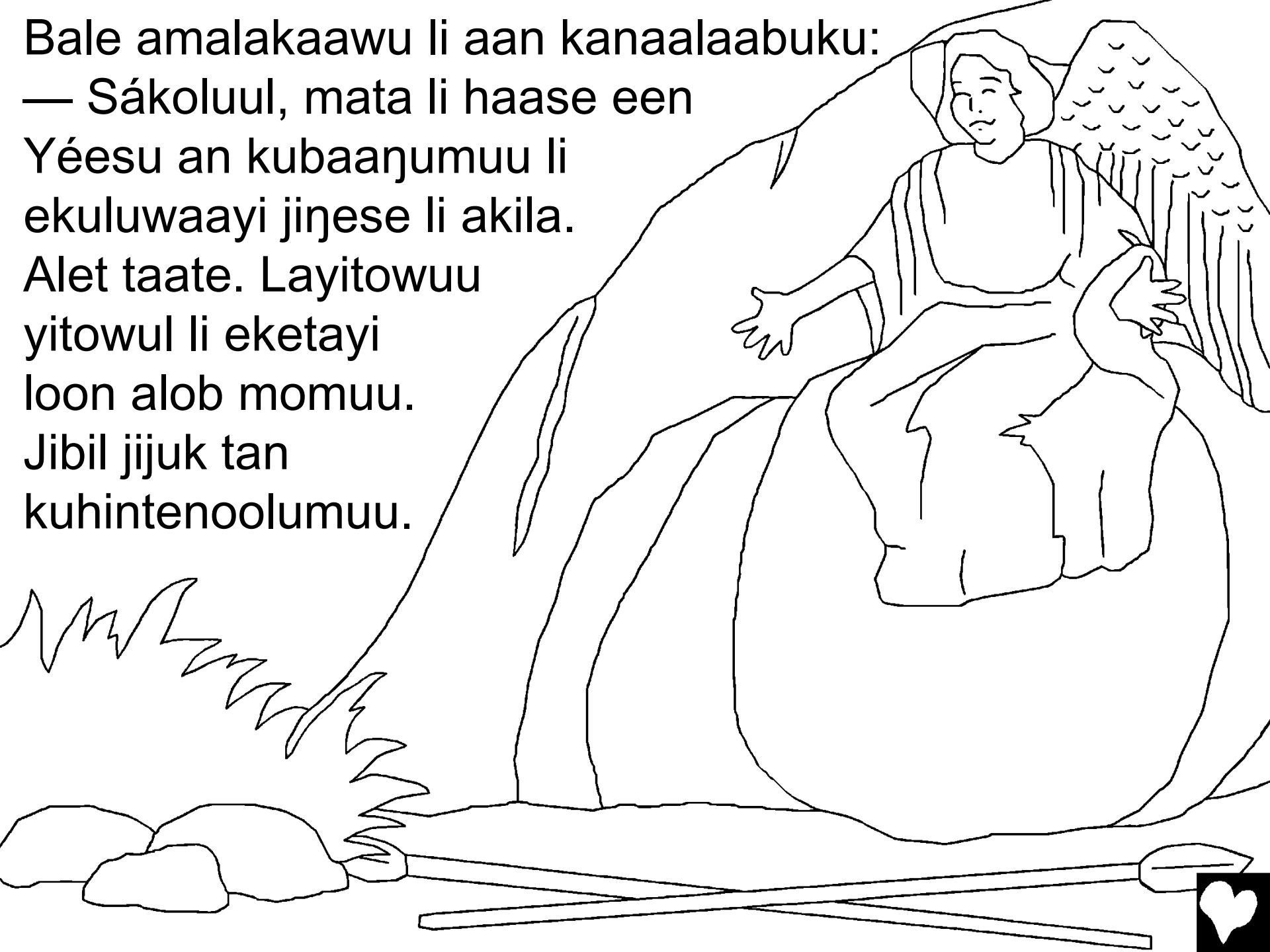
Amalaka ata Amaanjenawu li  
áwalowumul li emitayi ánejul, li  
abakken hugisaahu akaan li  
kakan ban li abah li ho.

Kusollaaliyaku  
kalakomuu kafooyaku  
kata huyaakahu li  
kúkoli bil gay li  
kunaak kuteelen

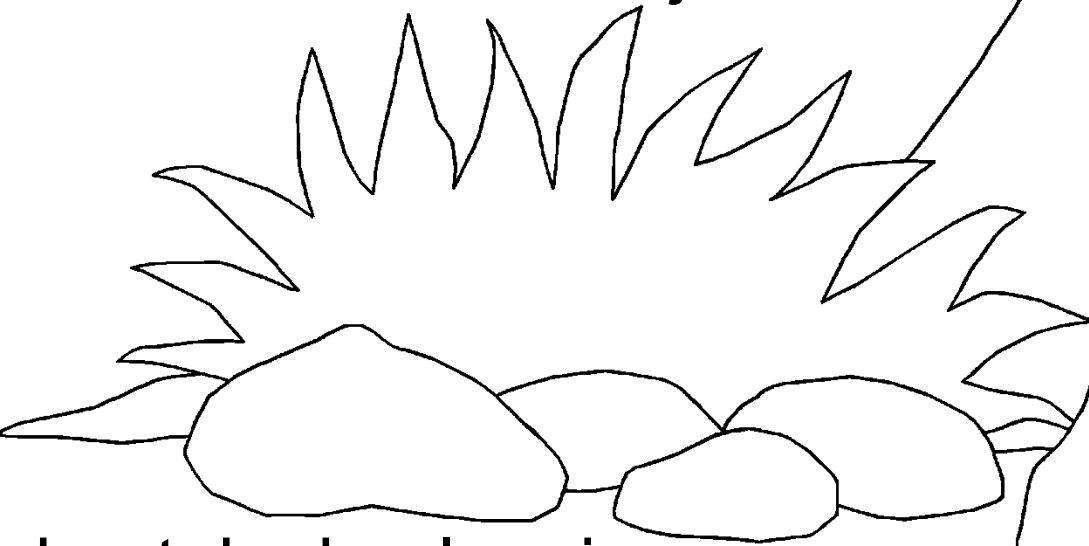
ban li kunokoo  
loon bukan  
kakete.



Bale amalakaawu li aan kanaalaabuku:  
— Sákoluul, mata li haase een  
Yéesu an kubaanumuu li  
ekuluwaayi jingese li akila.  
Alet taate. Layitowuu  
yitowul li eketayi  
loon alob momuu.  
Jibil jijuk tan  
kuhintenoolumuu.



Maḷegen kanaalaabuku li kúfulul li  
huyaakahu li esommen li ekole ló,  
bale foof li ésumahukow yáamak,  
kutey kujow kulob kúhebenaku  
kúgoomaku kata Yéesu. Yéesu li  
ayaan abil kufam ban li aaniil:  
— Lisaafuul! Kanaalaabuku li  
kúlohulool ban li kujok



kootaku koola min  
kumanenool.



A simple, hand-drawn line in black ink, starting from the top left and curving downwards and to the right, ending near the top right of the page.

Li húbanumahu, Yéesu li afu' kúgoomaku kuñen li ano,  
buko li hutiñ. Li awatetenil min kubajutumuu káyinen, li  
min kuḷaaḷumuu uyunum, mata kúyinenut li bukanabuku  
kajukoolumuu nan ayitowulomuu li eketayi. Nan  
Amaanawu Yéesu alobiilumuu kulimaku unku aban,  
Ateemit li aḡalool ájowetum boot li emitayi, ajow  
akaanool abah kañenool kúli.



Mata Ateemit lafanfañ bukanabuku  
kammuu li adunaayi bil gay, li ásenul  
Añoolool anolawu sih, bájum an  
áyinenumuu li akila let aket,  
bale li abaj bulonabu  
bábaneliitumuu.



Kata Lom 3:23 Li maḷegenamu, bukanabuku feh  
kuhoofoofoo, ban mó lí múji lí kúfu' li máyiineniyamu  
mata Ateemit.

Kata Lom 6:23 Li maḷegenamu, bacaamabu bata  
kahoofoolaku bo bommuu eketayi, bale kájiyaku kan  
Ateemit asenumuu monton ko kommuu bulonabu  
bábaneliitumuu li Yéesu Kilisita ammuu  
Amaanjenawu oololaal.

Eébulo 9:27 Emmuu álahukowan ñano bale láami  
li aket, fúlum tómuu Ateemit li atiibool,

Kata Efées 2:8,9 Li maḷegenamu, másuumamu mata  
Ateemit mújiwuul li jifak, jówum li káyinenaku kooluul li  
Kilisita. Bilumut li bukuluul, laalu búsenum bata Ateemit.  
Let wah wan jikaane wajake újiwuul li jifak.  
Kama jakum an asaloolo.



Kata Lom 10:9,10 Ulobumuu li butumi hákil ésukayi kaanaku Yéesu ammuu Amaanawu, ban li úyinen li buyinumi feh kaanaku Ateemit layitenumulooyitenul li eketayi, fan ufak. Li maḷegenamu, an áyinenumuu li buyinumool feh, Ateemit fan akaanool alako an acole hákilool, an li álobul li butumool hákil ésukayi feh aan láyinenyinen li Yéesu, Ateemit fan afakenool.

San 3:16,17 Mata Ateemit lafanfañ bukanabuku kammuu li adunaayi bil gay, li ásenul Añoolool anolawu sih, bájum an áyinenumuu li akila let aket, bale li abaj bulonabu bábaneliitumuu. Ateemit áboñuloot Añoolool li adunaayi boot batiib bukanabuku kammuu li adunaayi, bale min áfakenum bukanabuku kammuu li adunaayi li akila.



1 Saŋ 5:11-13 Kulimaku unku ko kommuu unke: Ateemit lasenolaasen buloŋabu bábaneliitumuu, ban buloŋabu umbu bumbu li Añoolool. An ayabumuu Añiilawu, buloŋabu layabe. An ayabutumuu Añiilawu, buloŋabu layabut. Likiicuukiic kulimaku unku bukuluul jáyinenumuu li kajawaku kata Añiilawu ata Ateemit, mantee li jihaas kaanaku jibabbaj buloŋabu bábaneliitumuu.



Máciya 26-28; Lík 22-24; Saṅ 13-21

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Janie Forest  
and Alastair Paterson

Adapted by: Lyn Doerksen

Jola-Kasa Bible (csk) © 2008, Wycliffe Bible Translators,  
Inc. All rights reserved.

<https://live.bible.is/bible/CSKATB/MAT/1>

©2026 Bible for Children, Inc.

[www.M1914.org](http://www.M1914.org)

[www.bibleforchildren.org](http://www.bibleforchildren.org)

